

#  
 Włom i R. Dni  
 Dni amunicie et benefactori otent. n.

Do Marsa do Lattay przychodzący, otrzymam się z D. Al.  
 Al. D. i y dobrodziejowi, który y da listu niewymownego  
 y dla wyśed alumnów świątosci, zwoicy dżakae ni kazał  
 offiary, przez tż boniem łowem iak woiska w pole wysły,  
 nec unicus conflictus, nec ulla obordio była, tak że ni się  
 też dżiwonae samevenem geniusom przychodzi, że ci którzy  
 przed wysięm w pole łowem, iak wysyły Babantia y Flan-  
 diaz ięsykami zwoionali byli, wysyły w pole, tak wielkie  
 y potężne woisko zwoody, tylko na się patowali, tylko się  
 wysywali, iak y wysyku wali, a boni nie dołżyły z pola  
 zwoodili, rusey między sobą ięstulli, iako Lewdowic, ko-  
 syls da zwooni y wyśed awankowano y in Imperium wo-  
 uc się iem łowano) tak że Francuski ieden kłakie który  
 też da przypasowania się wyśed woienem do woiska  
 przychodł był, tak że się ięstycy w Paryżu bż  
 wielki tu bżow wżed. Po tej pśeludźsede y po widzeniu  
 wielu miast y fortec nad Benem y illon. raktami.

Wroblem się do Leydy, stąd do Anglii za dwa dni iść, na dzień wshy-  
skud świętych, którego dnia wielkie triumfy y godne widzenia spectacula  
zwykle bywa gdy Prumistra Londyńskiego obchodzi, wprawdzie iść do Bra-  
bantey tam się obrócić umyślen był, ale mié curiositas widzenia sey alien-  
nitate uwiada, do czego angor mi był I. Wozanowski (mes którego ten  
list pisze), ktory mi to powieścił, że jeśli masz wola być w Anglii, więcej  
nigdy widzieć nie możesz, jako na ten czas. A do tego obawiam się  
by mi co innego drugiego da Bóg roku nie zapło, gdyż też y o tym  
Basie rad bym uis był w Francuy, droga ta y miastka wspaniałe. Jed-  
u try cyfodnie mi miastka, gdyż niema tam ni więcej krom Londynu wi-  
dzieć. Na cime tu w Londnie miastka bardzo, gwoli Maremabyskowi reonemu  
ktory de Fontassionibz bytu mi Londnie, wia y gwoli insem exar-  
atione ktore tu excellunt, y commodior locus znaleci się nie może.  
Londnie mi sam dobrze stuzi, bylho mié cześć do miastka regare ma-  
ci, ba zgola y przykry ~~...~~ Obis mié bardzo sika koftruje, lubom  
obajem, a cześć tego bywało, o Albie y jense obis doprawował, Obajem  
też y capitaniami iudatem, gwoli comensarij, awo zgola ras byłby godu

Druzi na g[...]. Język niemiecki nie zle mi się nadaie, y mam nadzieję  
w Bogu że się go trochę nauczy, jakoż (także się sam podawał) y tuorie  
z niego d[...], y ja sam, ten się przez ten krótki czas tak d[...].  
Zmie da Bog Franuzkiego języka eo profeso uszy się bende, cześcio abym  
miał wstęp do tak śladu nowy, cześcio że jancuzi kawalierowie z[...]  
z[...]. Język Franuzkiem nie mówia, z[...].  
Trasę mi się sam wyrostek bardzo dobry Marbary w[...]  
z[...], który Niemiecki, Włoski, Franuzki, Hiszpański, Łaciński, y  
Polski z[...]. cześcio mi przypada miem że k[...]  
wydowanie jego nimam, ale Druziej strony bardzo mi miem dobrze  
to mam exercitium w[...], do [redacted] qualitates ma y in se  
ktoreby między d[...]  
w[...].  
y ci mi go zalecił, a ja go [redacted] w[...]  
w[...].  
mięskaiu [redacted], Pietrusie zaś lat jak [redacted] z[...]  
z[...].

Let it be known that I have received the  
sum of £100 from the Trustees of the  
University of Cambridge for the purpose of  
the purchase of a copy of the  
works of the late Sir Isaac Newton  
and that I have accordingly purchased the  
same for the sum of £100 and that I have  
deposited the same in the library of the  
University of Cambridge and that I have  
received the receipt of the University  
of Cambridge for the sum of £100  
and that I have accordingly received the  
sum of £100 from the Trustees of the  
University of Cambridge for the purpose  
of the purchase of a copy of the  
works of the late Sir Isaac Newton  
and that I have accordingly purchased the  
same for the sum of £100 and that I have  
deposited the same in the library of the  
University of Cambridge and that I have  
received the receipt of the University  
of Cambridge for the sum of £100

Wm. Gellibrand  
Secretary to the Trustees  
of the University of Cambridge